



21
ÜRÜN · PRODUCTS
منتج

Boyahane Ürünleri Kataloğu

Paint Shop Products Catalogue

كتالوج منتجات ورش الطلاء

Ankara'da üretiyor, yurt dışına gönderiyoruz

TR

SU Grup Packaging olarak kâğıt esaslı maskeleme ve koruma ürünlerini Ankara Kahramankazan'daki tesisimizde üretiyoruz. Oto boyahaneleri için kraft maskeleme kâğıdı ve elektrostatik film, kuluçkahaneler ve kümesler için civciv kâğıtları yapıyoruz. Eni, gramajı ve sarım boyunu siparişe göre ayarlıyor, siz karar vermeden önce ücretsiz numune gönderiyoruz. SEGE Grup'a bağlıyız.

EN

SU Grup Packaging makes paper-based masking and protection products at its plant in Kahramankazan, Ankara: kraft masking paper and electrostatic film for automotive paint shops, and chick papers for hatcheries and poultry houses. Width, weight and roll length are set to each order, and samples are sent free of charge before you decide. We are part of SEGE Group.

AR

تنتج SU Grup Packaging منتجات التغطية والحماية الورقية في مصنعها بمنطقة قهرمان قازان في أنقرة. نصنع ورق كرافت للتغطية وفيلمًا كهروستاتيكيًا لورش طلاء السيارات، وأوراق الكتاكيت للمفاقس وعنابر الدواجن. ونضبط العرض والوزن وطول اللقافة حسب كل طلب، ونرسل العينات مجانًا قبل أن تتخذوا قراركم. ونحن جزء من مجموعة SEGE.

ÜRETİM · PRODUCTION Kahramankazan, Ankara

الإنتاج تركيا · Türkiye

İHRACAT · EXPORT UK · DE · PL · FR

التصدير İngiltere, Almanya, Polonya, Fransa · United Kingdom, Germany, Poland, المملكة المتحدة، ألمانيا، بولندا، فرنسا · France

NUMUNE · SAMPLES Ücretsiz · Free

العينات Siparişten önce deneyin · Try before you order · جربوا قبل الطلب

ÜRÜNLER · PRODUCTS 21

المنتجات 2 üretim · 19 sarf · 2 in-house · 19 supplied · من إنتاجنا · 19 موزدة 2

İçindekiler · Contents المحتويات

Standart ölçüler

03

Standard sizes

KENDİ ÜRETİMİMİZ · MADE IN-HOUSE

من إنتاجنا

01 Kraft Maskeleme Kâğıdı 04
Kraft Masking Paper

02 Elektrostatik Maskeleme Filmi 05
Electrostatic Masking Film

BOYAHANE SARF

مستلزمات ورش الطلاء

MALZEMELERİ · PAINT SHOP CONSUMABLES

03-04 Maskeleme Bandı · Koltuk Koruma 06
Naylonu

05-06 Direksiyon Koruma Streç · Rulo Kâğıt 07
Paspas

07-08 Mumlu Bez · Pasta ve Polisaj Süngerleri 08

09-10 Plastik Spatula · Ara Taban 09

11-12 13 mm PU Köpük Maskeleme Bandı · 10
Mikrofiber Bez

13-14 Zımpara Takoza · Tek Kullanımlık Tulum 11

15-16 Araba Yıkama Süngeri · 190 Mikron Boya 12
Süzgeci

17-18 Sprey Dolum Makinesi · Boya Kabini 13
Filtresi

19-20 Plastik Taban · Üç Katlı Yüz Maskesi 14

21 Elmas Dokulu Nitril Eldiven 15

Numune ve sipariş

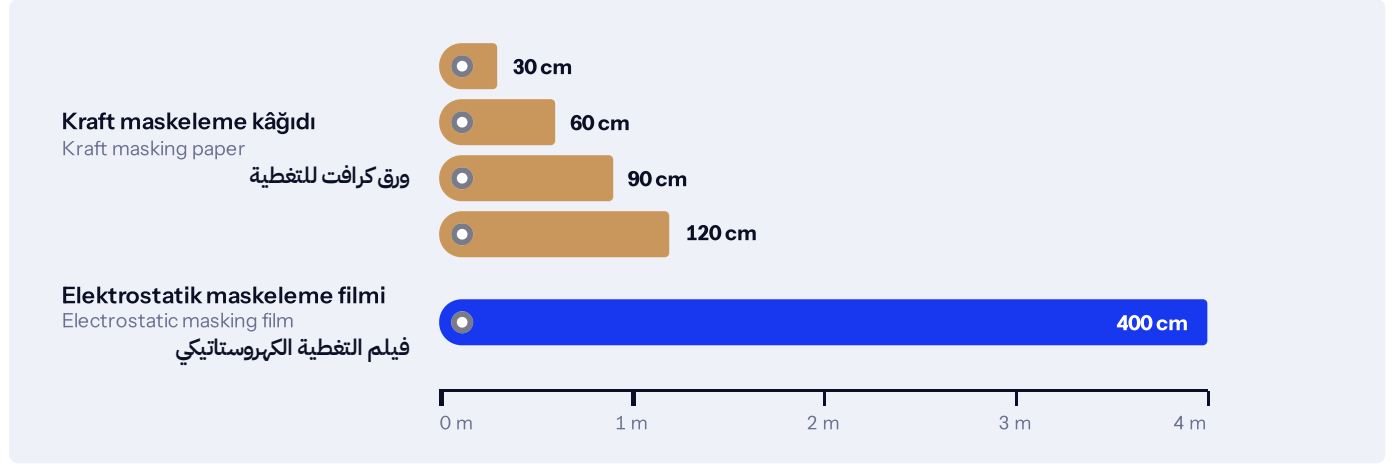
16

Samples and ordering

Size hangi en lazım?

Which width do you need?

ما عرض اللغافة الذي تحتاجونه؟



ÜRÜN · PRODUCT	STANDART ÖLÇÜ · STANDARD SIZE	SAYFA · PAGE
Kraft Maskeleme Kâğıdı Kraft Masking Paper · ورق كرافت للتغطية	30 · 60 · 90 · 120 cm × 200 · 300 · 450 m · 40 · 50 · 55 g/m ²	04
Elektrostatik Maskeleme Filmi Electrostatic Masking Film · فيلم تغطية كهروستاتيكي	4 m × 120 m · 11 micron 4 m × 300 m · 10 micron	05

Aradığınız en, gramaj ya da sarım boyu listede yoksa siparişinize göre üretiyoruz · Widths, weights and roll lengths outside this list are made to order

إن لم تجدوا هنا العرض أو الوزن أو طول اللغافة الذي تحتاجونه أُنْتِجناه لكم حسب الطلب



Kraft maskeleme · Kraft masking · تغطية بورق الكرافت



Maskleme filmi · Masking film · فيلم التغطية



Kendi üretimimiz • Made in-house

Oto boyahane • Automotive



sugruppackaging.com

01

Kraft Maskeleme Kâğıdı

Kraft Masking Paper

ورق كرافت للتغطية

TR

Boyayı, tineri, yağı ve suyu alta geçirmez

Gramaj
40•50•55 g/m²Rulo eni
30•60•90•120 cmSarım boyu
200•300•450 mYüzey
Tek yüzü sırlı, reçineli kraftÖzel üretim
Farklı en, gramaj ve metraj

KULLANIM

- Oto boyahanelerinde bölgesel ve tam maskeleme
- Kaporta ve boya atölyeleri
- Endüstriyel boya hatları

EN

Keeps paint, thinners, oil and water on the right side

Weight
40•50•55 g/m²Roll width
30•60•90•120 cmRoll length
200•300•450 mSurface
Resin-treated kraft, glazed on one sideMade to order
Other widths, weights and lengths

APPLICATIONS

- Panel and full-vehicle masking in automotive paint shops
- Body repair and refinish workshops
- Industrial coating lines

AR

لا يسرب الطلاء ولا الثر ولا الزيت ولا الماء

الوزن
40•50•55 غ/م²عرض اللقافة
30•60•90•120 سمطول اللقافة
200•300•450 مالسطح
كرافت معالج بالراتنج، مصقول من وجه واحدإنتاج حسب الطلب
مقاسات عرض وأوزان وأطوال أخرى

الاستخدامات

- التغطية الجزئية والكاملة في ورش طلاء السيارات
- ورش السمكرة وإعادة الطلاء
- خطوط الطلاء الصناعية



Kendi üretimimiz • Made in-house

Oto boyahane • Automotive



sugruppackaging.com

Elektrostatik Maskeleye Filmi

Electrostatic Masking Film

فيلم تغطية كهروستاتيكي

TR

Yapışkansız tutunur, boyada iz bırakmaz

Ölçü
4 m × 120 m • 11 mikronUzun sarım
4 m × 300 m • 10 mikronRenk
Şeffaf • mavi • yeşilTutunma
Elektrostatik, yapıştırıcısız

KULLANIM

- Oto boyahanelerinde aracın tamamını örtme
- İnşaatıta boya ve tadilat öncesinde eşya ve zemin örtme
- Endüstriyel boya işleri

EN

Clings without adhesive and leaves no mark on the paint

Size
4 m × 120 m • 11 micronLong roll
4 m × 300 m • 10 micronColour
Clear • blue • greenCling
Electrostatic, adhesive-free

APPLICATIONS

- Covering the whole vehicle in the paint shop
- Covering surfaces before decorating and renovation work
- Industrial coating jobs

AR

يثبت بلا مادة لاصقة ولا يترك أثرًا على الطلاء

المقاس
4 م × 120 م • 11 ميكرونلفافة طويلة
4 م × 300 م • 10 ميكروناللون
شفاف • أزرق • أخضر

التثبيت

كهروستاتيكي، دون مادة لاصقة

الاستخدامات

- تغطية السيارة بالكامل في ورش الطلاء
- التغطية قبل أعمال الدهان والترميم
- أعمال الطلاء الصناعية

03



sugruppackaging.com

MASKELEME · MASKİNG

التغطية

Maskleme Bandı

Masking Tape

شریط التغطية

(TR) Temiz bir boya sınırı için · Farklı genişliklerde

(EN) For clean paint edges · Several widths

(AR) لحواف طلاء نظيفة · بمقاسات عرض متعددة

HS kodu · HS code: **3919.90**Birim · Unit: **Rulo · Roll** · لفافةARAÇ İÇİ KORUMA · INTERIOR
PROTECTIONحماية مقصورة
السيارة

Koltuk Koruma Naylonu

Disposable Seat Cover

غطاء مقعد للاستخدام مرة واحدة

(TR) Serviste koltuğu korur · Tek kullanımlık naylon örtü

(EN) Protects seats during servicing · Single-use plastic cover

(AR) يحمي المقاعد أثناء الصيانة · غطاء بلاستيكي يُستخدم مرة واحدة

HS kodu · HS code: **3926.90**Birim · Unit: **Adet · Piece** · قطعة

04



sugruppackaging.com

05



sugruppackaging.com

ARAÇ İÇİ KORUMA · INTERIOR
PROTECTIONحماية مقصورة
السيارة

Direksiyon Koruma Streç

Steering Wheel Protection Film

فيلم حماية عجلة القيادة

(TR) Direksiyonu temiz tutar · Esnek streç film

(EN) Keeps the steering wheel clean · Stretch film

(AR) يُبقي عجلة القيادة نظيفة · فيلم مرن قابل للتمدد

HS kodu · HS code: 3920.10

Birim · Unit: Adet · Piece · قطعة

ARAÇ İÇİ KORUMA · INTERIOR
PROTECTIONحماية مقصورة
السيارة

Rulo Kâğıt Paspas

Paper Floor Mat Roll

لفافة ورق لحماية أرضية
السيارة

(TR) Araç içi zemini korur · Atölyeler ve servisler için

(EN) Protects the vehicle floor · For workshops and service bays

(AR) تحمي أرضية السيارة · للورش ومراكز الصيانة

HS kodu · HS code: 4818.50

Birim · Unit: Rulo · Roll · لفافة

06



sugruppackaging.com

07



sugruppackaging.com

BOYA HAZIRLIĞI · PAINT PREPARATION

التحضير للطلاء

Mumlu Bez

Tack Cloth

قماشة لاصقة لإزالة الغبار

(TR) Boyadan önce tozu alır · Standart, doğal, mavi ve nonwoven çeşitleri var

(EN) Picks up dust before painting · Standard, natural, blue and nonwoven types

(AR) يلتقط الغبار قبل الطلاء · أنواع قياسية وطبيعية وزرقاء وغير منسوجة

HS kodu · HS code: **5603.14**Birim · Unit: **Adet · Piece · قطعة**

ZIMPARA VE POLİSAJ · SANDING & POLISHING

الصفرة والتلميع

Pasta ve Polisaj Süngerleri

Foam Polishing Pads

إسفنج التلميع

(TR) Pasta ve polisaj için · Düz, dalgalı ve adaptörlü çeşitleri var

(EN) For compounding and polishing · Flat, waffle and adaptor-backed pads

(AR) للتلميع بالمعجون والتلميع النهائي · مسطحة ومتموجة ومزودة بوصلة تركيب

HS kodu · HS code: **3919.90**Birim · Unit: **Adet · Piece · قطعة**

08



sugruppackaging.com

09



sugruppackaging.com

BOYA HAZIRLIĞI · PAINT PREPARATION

التحضير للطلاء

Plastik Spatula

Plastic Filler Spreader

سكين معجون بلاستيكي

(TR) Macun çekmek için · Sapsız, esnek plastik

(EN) For spreading filler · Flexible plastic, no handle

(AR) لفرد المعجون · بلاستيك مرن دون مقبض

HS kodu · HS code: **3926.90**Birim · Unit: **Adet · Piece · قطعة**ZIMPARA VE POLİSAJ · SANDING &
POLISHINGالصفرة
والتلميع

Ara Taban

Sanding Interface Pad

وسادة إسفنجية وسيطة للصفرة

(TR) Diskle taban arasına takılır · Delikli,
yuvarlak sünger(EN) Fits between disc and backing pad ·
Round foam pad with extraction holes(AR) تُركَّب بين القرص وقاعدة التثبيت · إسفنج دائري
مثقَّبHS kodu · HS code: **3918.90**Birim · Unit: **Adet · Piece · قطعة**

10



sugruppackaging.com

11



sugruppackaging.com

MASKELEME • MASKİNG

التغطية

13 mm PU Köpük Maskeleme Bandı

13 mm PU Foam Masking Tape

شریط تغطية من فوم البولي يوريثان 13 مم

(TR) Kapı ve panel aralıkları için • 13 mm, beyaz PU köpük

(EN) For door and panel gaps • 13 mm white PU foam

(AR) لفجوات الأبواب وألواح الهيكل • فوم أبيض من البولي يوريثان بعرض 13 مم

HS kodu • HS code: **3918.90**Birim • Unit: **Rulo • Roll** • لفافة

TEMİZLİK • CLEANİNG

التنظيف

Mikrofiber Bez

Microfibre Cloth

قماشة مايكروفايبر

(TR) Temizlik ve son silme için • Farklı renklerde

(EN) For cleaning and the final wipe • Several colours

(AR) للتنظيف والمسح النهائي • بألوان متعددة

HS kodu • HS code: **6307.10**Birim • Unit: **Adet • Piece** • قطعة

12



sugruppackaging.com

13



sugruppackaging.com

ZIMPARA VE POLİSAJ · SANDING &
POLISHINGالصنفرة
والتميع

Zımpara Takozu

Hand Sanding Block

قالب صنفرة يدوي

(TR) Elle zımpara için · Esnek, farklı ölçülerde

(EN) For sanding by hand · Flexible, in several sizes

(AR) للصنفرة اليدوية · مرنة وبمقاسات متعددة

HS kodu · HS code: **3926.90**Birim · Unit: **Adet · Piece · قطعة**

İŞ GÜVENLİĞİ · WORKWEAR & PPE

معدات الوقاية

Tek Kullanımlık Tulum

Disposable Coverall

بدلة واقية للاستخدام مرة واحدة

(TR) Boya hazırlığı ve atölye işleri için ·
Kapüşonlu, tek kullanımlık(EN) For paint prep and workshop jobs ·
Hooded, single-use(AR) لمرحلة التحضير للطلاء وأعمال الورشة · بغطاء
للرأس، تُستخدم مرة واحدةHS kodu · HS code: **6210.10**Birim · Unit: **Adet · Piece · قطعة**

14



sugruppackaging.com

15



sugruppackaging.com

TEMİZLİK · CLEANING

التنظيف

Araba Yıkama Sünger

Car Wash Sponge

إسفنجة غسيل السيارات

(TR) Araç yıkamak için · Emici, ele oturan sünger

(EN) For washing vehicles · Absorbent and easy to hold

(AR) لغسل السيارات · ماصة ومريحة في اليد

HS kodu · HS code: **6805.30**Birim · Unit: **Adet · Piece** · قطعة

BOYA HAZIRLIĞI · PAINT PREPARATION التحضير للطلاء

190 Mikron Boya Süzgeci

190 Micron Paint Strainer

مصفاة طلاء 190 ميكرون

(TR) 190 mikron elek · Solvent bazlı boyalar için

(EN) 190 micron mesh · For solvent-based paints

(AR) شبكة ترشيح 190 ميكرون · للطلاء ذي الأساس المذيب

Birim · Unit: **Adet · Piece** · قطعة

16



sugruppackaging.com

17



sugruppackaging.com

EKİPMAN • EQUIPMENT

المعدات

Sprey Dolum Makinesi

Aerosol Filling Machine

آلة تعبئة عبوات الرذاذ

(TR) Sprey kutusu doldurmak için · Manometreli, dikey gövdeli

(EN) Fills aerosol cans · Upright, with a pressure gauge

(AR) لتعبئة عبوات الرذاذ · رأسية ومزودة بمقياس ضغط

Birim · Unit: Adet · Piece · قطعة

EKİPMAN • EQUIPMENT

المعدات

Boya Kabini Filtresi

Spray Booth Filter

فلتر كابينة الطلاء

(TR) Boya kabinleri için · Rulo hâlinde elyaf filtre

(EN) For spray booths · Fibre filter media on a roll

(AR) لكبائن الطلاء · مادة ترشيح ليفية على شكل لفافة

Birim · Unit: Rulo · Roll · لفافة

18



sugruppackaging.com

19



sugruppackaging.com

ZIMPARA VE POLİSAJ · SANDING & POLISHING

الصنفرة والتلميع

Plastik Taban

Plastic Backing Pad

قاعدة تثبيت بلاستيكية

(TR) Zımpara ve polisaj makineleri için · Ortadan vidalı bağlantı

(EN) For sanders and polishers · Central threaded fitting

(AR) آلات الصنفرة والتلميع · وصلة لولبية مركزية

Birim · Unit: Adet · Piece · قطعة

İŞ GÜVENLİĞİ · WORKWEAR & PPE

معدات الوقاية

Üç Katlı Yüz Maskesi

3-Ply Face Mask

كمامة وجه ثلاثية الطبقات

(TR) Yetişkin ve çocuk boyları var · Üç katlı, kulak lastikli

(EN) Adult and child sizes · Three-ply, with ear loops

(AR) مقاسان للكبار والأطفال · ثلاثية الطبقات بحلقات للأذن

Birim · Unit: Adet · Piece · قطعة

20



sugruppackaging.com



İŞ GÜVENLİĞİ · WORKWEAR & PPE

معدات الوقاية

Elmas Dokulu Nitril Eldiven

Diamond-Textured Nitrile Gloves

قفازات نيتريل بنقشة ماسية

(TR) CoreFood Power, elmas dokulu nitril · Siyah ve turuncu, tek kullanımlık

(EN) CoreFood Power, diamond-textured nitrile · Black and orange, single-use

(AR) CoreFood Power، نيتريل بنقشة ماسية، باللونين الأسود والبرتقالي، تُستخدم مرة واحدة

Birim · Unit: Adet · Piece · قطعة

Aradığınız kalem listede yok mu?

Boyahanelinizde kullandığınız ürünü ve miktarını yazın. Tedarik edebiliyorsak fiyatıyla birlikte size döneriz.

Can't see what you're after? Tell us what your paint shop uses and how much of it. If we can supply it, we'll come back to you with a price.

لم تجدوا الصنف الذي تبحثون عنه؟ اكتبوا لنا ما تستخدمه ورشتكم والكمية التي تحتاجونها. وإن كان بوسعنا توريده وافيناكم بسعره.

info@sugruppackaging.com

+90 312 911 36 53

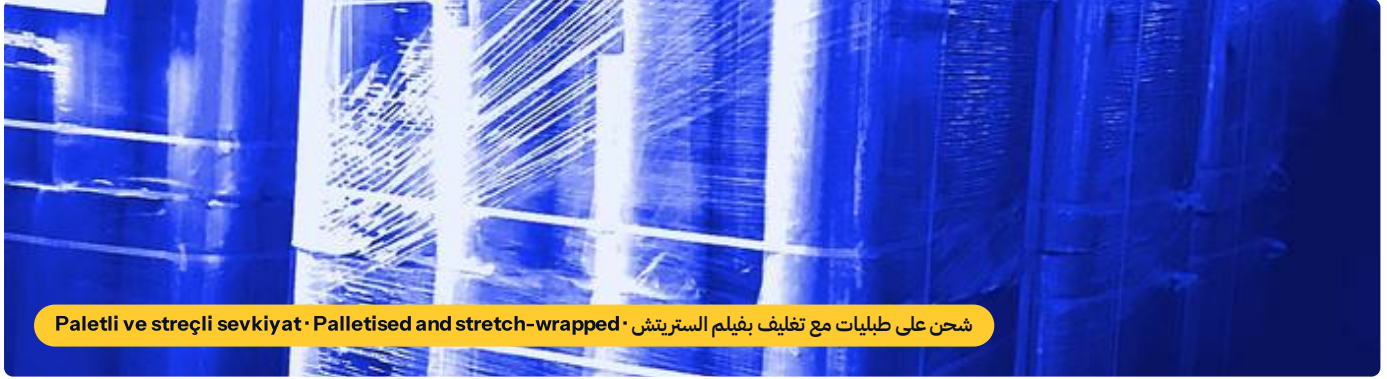
+90 533 197 32 53

Önce numune, sonra sipariş

Sample first, order later

العينة أولاً ثم الطلب

1	Ürünü ve miktarı yazın Ölçüyü, gramajı ve aylık tahmini miktarı bildirmeniz yeterli	Tell us the product and quantity Size, weight and a rough monthly volume are all we need	اذكروا المنتج والكمية يكفي أن تذكروا المقاس والوزن والكمية الشهرية التقريبية
2	Numuneyi ve fiyatı gönderelim Numune ücretsizdir, kendi iş yerinizde deneyebilirsiniz	We send a sample and a price Samples are free, so you can try them on your own premises	نرسل إليكم العينة والسعر العينات مجانية، فجزّبوها في مكان عملكم
3	Onayınızla üretime ve sevkıyata geçelim Rulolar paletli ve streçli olarak, ihracata hazır biçimde yola çıkar	Production and dispatch once you approve Rolls leave palletised, stretch-wrapped and ready for export	الإنتاج والشحن بعد موافقتكم تُشحن اللقافات على منصات نقالة (طبليات) مغلفة بفيلم الستريتش وجاهزة للتصدير



Paletli ve streçli sevkıyat • Palletised and stretch-wrapped • شحن على طبليات مع تغليف بفيلم الستريتش

Teklif ve numune • Quotes & samples

info@sugruppackaging.com

+90 312 911 36 53 • +90 533 197 32 53

WhatsApp: +90 533 197 32 53

Adres • Address

SU Grup Enerji Yatırımları Müh. Prj. Müh.

Tic. Ltd. Şti.

Dağyaka Mah. F.S.M. Bulvarı 2008. Sokak No:

15, 06980 Kahramankazan / Ankara / Türkiye



Görseller temsildir, ürünün görünümü ve ambalajı değişebilir. Ölçü ve gramajlar standart üretimimizi gösterir, kesin değerleri siparişten önce birlikte netleştiririz. HS kodları bilgi amaçlıdır, gümrük sınıflandırmasını kendi gümrük müşavirinize teyit ettirmenizi öneririz.

Images are for illustration, and products or packaging may look different. Sizes and weights show our standard production range, and we agree the exact figures with you before you order. HS codes are given for guidance, so please check the final classification with your own customs broker.

الصور توضيحية وقد يختلف شكل المنتج أو العبوة. تمثل المقاسات والأوزان نطاق إنتاجنا القياسي، ونؤكد المواصفات قبل الطلب. رموز HS للاسترشاد فقط، ويجب تأكيد التصنيف الجمركي النهائي من جهنكم.



Kâğıt ucuz, yanlışı pahalı

Paper is cheap, the wrong paper isn't

الورق رخيص، والخطأ في اختياره مكلف

sugruppackaging.com

info@sugruppackaging.com

+90 312 911 36 53 · +90 533 197 32 53

Dağyaka Mah. F.S.M. Bulvarı

2008. Sokak No: 15

06980 Kahramankazan / Ankara /

Türkiye

SEGE Grup · su-grup.com · segegroup.com · sege53.com

